循道會君王十字堂

二零二六年十一月八日

Growth 成長
Inclusiveness 包容
Evangelism 宣教
Justice 公義

本週靈修文章分享

沒有靈魂　　白衣

摘自《中信》總 774 期，2026 年 10 月，第 65 卷，第 10 期，第 26 頁

有一個 16 歲男孩抑鬱厭世，向 AI（人工智能）傾訴求助，盼望解開心結。誰知 AI 卻手把手教他自殺，可憐這個無知少年因此自殺身亡。

一失足成千古恨！一個永遠無法挽回的錯誤！如果這個少年當初沒有向 AI 求助，而是在平日裡結交品行端正可靠的基督徒，學習聖經真理，認識耶穌基督，他的人生必不至於這樣中斷。

很多人對 AI 滿懷憧憬，甚至在不知不覺中將 AI 神化——我們人類有這種傾向：雕刻一個偶像，捧紅一個名人，創建一些名牌，然後崇敬膜拜他／它們。無可否認，AI 因為被灌輸了海量資訊，又被賦予各種功能，在某些層面上好像我們的良師益友；但是 AI 沒有靈魂，不真是我們的良師益友，更不能作我們靈魂的牧人。

這個時代，儘管人們做夢都想移民火星，我們仍天天走向死亡。罪和死亡兩件大事仍得不著解決，世人需要耶穌基督將我們從罪惡和死亡中救出來。

今天，在這聲浪洶湧、黑暗滿布、喧雜紛亂的世界，我們仍需要聆聽耶穌基督的宣告呼喚：
「我就是道路、真理、生命；若不藉著我，沒有人能到父那裡去。」又說：
「我是世界的光。跟從我的，就不在黑暗裡走，必要得著生命的光。」
（約翰福音 **14:6**；**8:12**）

家事分享

1. 歡迎大家蒞臨參加主日崇拜，也感謝蕭翔宇傳道今天與我們一同敬拜上帝。崇拜後，邀請新朋友透過來賓表，留下通訊資料，並把表格交給招待員，願本教會可成為你屬靈的家。也歡迎會眾在崇拜後與教牧同工或執事交流及禱告。

2. **【教會重建籌款活動消息】**
《1》Epsom 勵德堂於 2026 年 10 月 24 日舉辦的 30 週年紀念慶典義賣中，為本堂重建籌得 7,002.50 英鎊。恭賀 Epsom 勵德堂踏入 30 週年，並衷心感謝當地弟兄姊妹在慶祝之際，以慷慨奉獻支持我們。請與我們一同為他們的愛心、代禱及同行感謝神，願我們同心邁向重建目標。
《2》教會重建籌款：新春感恩籌款晚宴 —「良盆相伴」
新春佳節，誠邀您與家人朋友共享傳統盆菜宴，一同為本堂重建籌款。每一張餐券都是對教會重建基金的支持。
日期： **2027** 年 **2** 月 **13** 日（星期六，大年初八）
時間： 晚上 **6** 時至 **9** 時
地點： **Allum Hall & Manor House, 2 Allum Lane, Elstree, Borehamwood WD6 3PJ**
菜單： 前菜、盆菜、甜品
節目： 音樂表演、兒童表演、慈善拍賣、慈善抽獎
費用： 成人每位 **38** 英鎊；小童每位 **15** 英鎊（兒童餐）；**3** 歲或以下免費
請邀請您的家人和朋友一同參加，在新春佳節裡共聚歡樂，同心為教會的未來出一分力。詳情及訂座請掃描末頁「聚會及活動」海報上的二維碼。

3. 冬季夜間庇護所（Winter Night Shelter）現已於本會重啟直至 3 月 26 日（逢週四晚至週五早上），現招募義工於多個不同時段服事。詳情請參閱「聚會及活動」欄，查詢及報名：會吏 Melissa Wheeler 或行政幹事。

4. **【倫敦福音戒賭中心・三十週年感恩崇拜暨感恩愛筵】一直與君王十字堂同工同行的倫敦福音戒賭中心（CCGR），將於 11 月 11 日（三）下午 2 時假本會主禮堂舉行 30 週年感恩崇拜，並邀得傅大衛牧師證道「生命的翻轉」。誠邀各弟兄姊妹及親友一同來感恩，讚頌神對貧苦迷失者不離不棄的愛，見證主恩！查詢及報名請參閱末頁「聚會及活動」欄。**

5. 【主日團契活動預告】活動主題：教會重建募款火鍋晚宴暨傅大衛牧師生日慶祝活動。日期及時間：2026 年 11 月 29 日下午 5 時至 8 時。費用：每枱 300 英鎊（可自由組合 8 至 12 人一枱）；或個別報名每位 30 英鎊。籌款所得：扣除食品和材料成本後，剩餘款項將全部捐贈用於教堂重建。報名、查詢及交費：請聯絡行政幹事。我們誠摯地邀請你預留時間參加，並歡聚一堂。

6. **由 Epsom Methodist Church 勵德堂籌備的聖誕節大合唱 Christmas Cantata，將於 12 月 6 日（主日）聯合崇拜後，下午 1 時半假本堂禮堂舉行。今年節目加入了特別舞台效果，內容豐富精彩，誠邀弟兄姊妹預留時間，踴躍出席，一同感受聖誕的喜樂與祝福！**

7. 本會將與中國神學研究院（CGST）合辦培靈會 -「人在旅途」，講員 - 楊思言博士，聚會將於 12 月 12 日（六）下午 2 時在本會主禮堂舉行。此外，中國神學研究院的講員亦將於 12 月 13 日（日）在本會國語及粵語崇拜中分享信息，詳情可參閱宣傳海報。誠邀弟兄姊妹預留時間踴躍參與，並請為聚會的宣傳工作、當天各項安排，以及講員和與會者禱告，願神大大使用這次聚會，祝福眾人。

8. **感恩今年的聖誕報佳音活動已獲 National Rail 批准！活動將於 12 月 20 日（主日）下午 3 時在 King's Cross Station 舉行。今年的主題是 "Good News of Great Joy — Jesus Christ Is Born!"，活動將透過詩歌、讀經及兒童聖誕馬槽情景演出，向社區傳揚耶穌基督降生的好消息。誠邀有感動參與的弟兄姊妹一同加入，透過音樂與見證分享聖誕的喜樂。如有意參與，請向行政幹事報名。**

9. **2027 年英國華人循道會春令會將於 3 月 29 日至 4 月 1 日於 Hayes 舉行，題為「一生何求」，嘉賓講員沈祖堯教授。營費：17 歲或以上為每位 260 英鎊，6 至 16 歲每位 110 英鎊，6 歲以下免費。本會津貼每名正式會友 60 英鎊。如需申請此項津貼，請於報名時特別提出申請。報名截止日期為 1 月 31 日，查詢及報名，請聯絡行政幹事。**

10. 【摩爾多瓦短宣】我們將會參與 OM（Operation Mobilisation）在摩爾多瓦的短期宣教事工。日期是 2027 年 4 月 15 至 21 日，地點為摩爾多瓦；事工包括長者探訪、安老院清潔及園藝、兒童及青少年事工、家庭探訪、聖經故事、見證分享、遊戲及話劇等。費用分 0-3 歲免費；3 至 6 歲每位 100 英鎊；7 至 12 歲每位 150 英鎊；13 歲或以上及成人每位 300 英鎊（不包括機票及簽證）。報名截止為 2026 年 12 月 20 日，歡迎弟兄姊妹及家庭參加！參加者需獲牧者推薦，並持有效簽證及 DBS。未能參與的弟兄姊妹，也歡迎奉獻支持短宣隊。查詢：行政幹事。

11. 【家務事項 Housekeeping】
《1》冬令時間期間，天色較早變暗，請家長特別留意孩子，避免他們在教會內外奔跑，尤其是在戶外範圍。
《2》關於 Crestfield Street（近小禮堂）的大門，我們留意到崇拜結束後有時會出現大門被撐開而未關上的情況。請大家提高警覺，確保離開時大門妥善關閉，以維持場地安全。
《3》請大家使用房間後自行整理及收拾物品。我們發現有時玩具及其他用品未有放回原位。請保持環境整潔，並確保任何可能造成危險的物品存放在兒童接觸不到的地方。

12. **為配合教會現時的現場錄影、社交媒體平台及 YouTube 事工，為保障各會眾的個人資料及私隱，並按照循道會提供的 GDPR 表格，請大家填妥並交回表格。表格可於招待處索取。如有任何查詢，請聯絡行政幹事。感謝大家的理解及配合！**

13. 隨著天氣逐漸轉冷，歡迎大家捐贈保暖衣物以支持本會事工「冬季夜間庇護服務（Winter Night Shelter）」。如有任何查詢或捐贈意向，請聯絡會吏 Melissa Wheeler。

14. **隨著本會主日活動（主日學、青少年團契、國語崇拜、英文崇拜）時間的變動， 往後的聯合崇拜以及聯區崇拜都將統一改為早上 10 時半進行 。這是為了避免造成混亂，以及方便主日學與青少年團契在一些特殊情況下沒有參與聯合崇拜時做出適當的安排。**

15. **同工消息：Linberg 黃尊源牧師與會吏 Melissa Wheeler 將於 11 月 9 日至 11 日參加退修營。此外，行政幹事將於 11 月 10 日至 11 日及 13 日上午休假；關顧同工將於 11 月 30 日至 12 月 2 日休假。**

16. LiFEgame 生命衝擊營將於 12 月 21 日至 12 月 23 日於 Northampton 舉行，11 月 30 日前報名可享早鳥優惠，每位 160 英鎊。若你之前未參加過，非常鼓勵你參加這個會讓你生命改變的旅程。報名詳情請參閱「聚會及活動」欄。

17. 基督教華僑佈道會（COCM）將於 1 月 11 至 13 日假 COCM 宣教中心舉行福建人事工研討會，報名費為每位 60 英鎊（包括三天兩夜食宿），名額有限，額滿即止。邀請福建弟兄姊妹、對福建人有負擔的弟兄姊妹及教會領袖積極報名參加，一起學習和彼此鼓勵！查詢及報名可掃描海報（於末頁「聚會及活動」欄）上的二維碼（QR code）。

聚會及活動





【主日團契活動預告】

教會重建募款火鍋晚宴暨傅大衛牧師生日慶祝

日期：2026 年 11 月 29 日（日）

時間：下午 5 時至 8 時

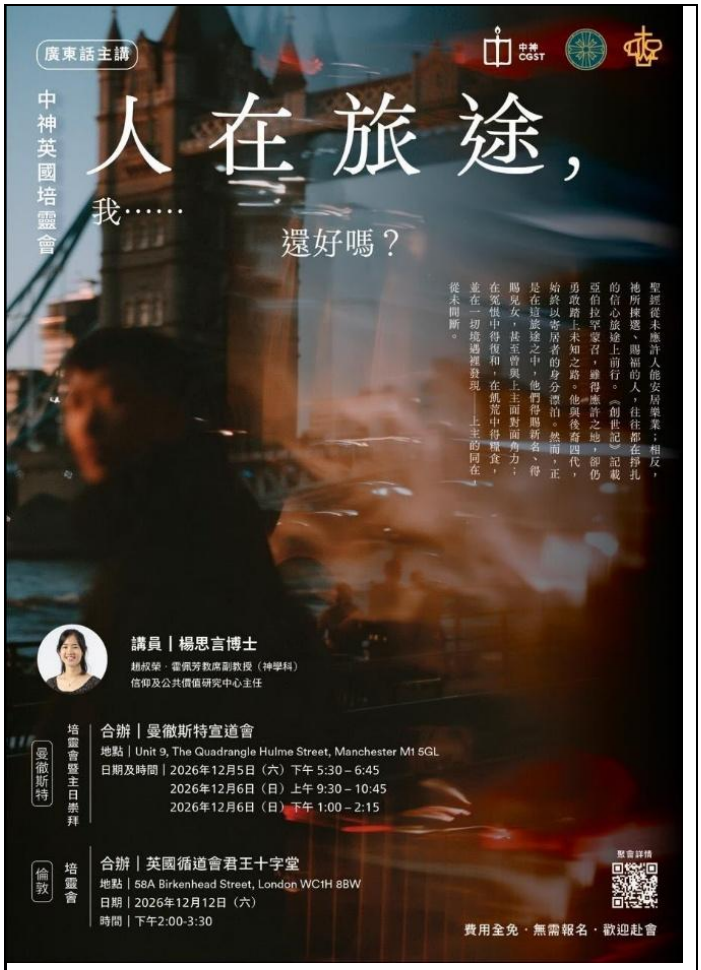
費用：
每枱 300 英鎊（可自由組合 8 至 12 人一枱）；
或個別報名每位 30 英鎊。

籌款所得：
扣除食品和材料成本後，剩餘款項將全部捐贈用於教堂重建。

報名、查詢及交費：
請聯絡行政幹事。

我們誠摯地邀請你預留時間參加，並歡聚一堂




廣東話主講
中神英國培靈會
人在旅途，
我……
還好嗎？
聖經從未應許人能安居樂業；相反，祂所揀選、賜福的人，往往都在浮泛的信心旅途上前行。《創世記》記載亞伯拉罕蒙召，雖得應許之地，卻仍勇敢踏上未知之路。他與後裔四代，始終以寄居者的身分漂泊。然而，正是在這旅途之中，他們得賜新名、得賜兒女，甚至曾與上主面對面角力；在荒涼中得復和，在飢荒中得糧食，並在一切境遇裡發現——上主的同在從未間斷。
講員｜楊思言博士
趙叔榮．霍佩芳教席副教授（神學科）
信仰及公共價值研究中心主任
曼徹斯特 培靈會暨主日崇拜
合辦｜曼徹斯特宣道會
地點｜Unit 9, The Quadrangle Hulme Street, Manchester M1 5GL
日期及時間｜2026年12月5日（六）下午 5:30 – 6:45
2026年12月6日（日）上午 9:30 – 10:45
2026年12月6日（日）下午 1:00 – 2:15
倫敦 培靈會
合辦｜英國循道會君王十字堂
地點｜58A Birkenhead Street, London WC1H 8BW
日期｜2026年12月12日（六）
時間｜下午2:00-3:30
查詢詳情
費用全免．無需報名．歡迎赴會


Christmas
CAROLS
Good News of Great Joy — Jesus Christ Is Born!
透過詩歌、讀經及兒童聖誕情景演出
向社區傳揚耶穌基督降生的好消息
2026 年 12 月 20 日 (星期日)
下午 3:00
King's Cross Station
如有意參與
請向 Candice 報名
KING'S CROSS


LIFEgame™
探索上帝
對你生命的
目的
《生命遊戲》是一款創意模擬人生的遊戲，
爲參加者提供了一個環境，
讓他們在這個世界中發現上帝對他們生命的目的。
2026年12月21至23日
KING'S PARK CONFERENCE CENTRE, KING'S PARK ROAD, NORTHAMPTON, NN3 6LL
請在網站 lifegame.co.uk 登記
或電郵 lifeimpactuk@gmail.com
或到 @lifeimpactuk 查詢詳情


在一個真相常常被掩蓋，個人越來越被金錢、
成功、關係和權力驅動的世界裏，
《生命遊戲》中的基督教信息既是反文化的，
也是預言性的。
生命遊戲目前於16個國家舉辦，超過250間教會參與，
參與人數逾50,000人。
這不僅是前往不同地點旅行或與朋友共度的時光，
更是引人入勝且切合實際的體驗，助人活出有目標、真實的人生。
它令人耳目一新，更能改變生命。
及早報名以獲取費用補助
£160 - 早鳥價（推廣截止日：2026年11月30日）
£170 - 標準價（報名截止日：2026年12月11日）
請在網站 lifegame.co.uk 登記
或電郵 lifeimpactuk@gmail.com
或到 @lifeimpactuk 查詢詳情


cocm
基督教華僑佈道會
CHINESE OVERSEAS CHRISTIAN MISSION
第一环节：「福建人的牧养」
面向： 牧者及教会领袖
日期： 2027年1月11日
10:30-17:30
费用： 免费（包含主日晚住宿）
第二环节：「成长之路」
面向： 基督徒或配偶
日期： 2027年1月11日 14:30 -
1月13日 14:30
费用： £60
第五届福建人
事工研讨会
牧者/领袖：可任选第一或两个环节参加。
其他弟兄姊妹：请参加第二环节。
地点：COCM宣教中心, MK6 2ES, MILTON KEYNES, UK | 联络人：张义成长老 WhatsApp: +353872955763


與您
新春佳節
良辰相伴
循道會君王十字堂
重建籌款
新春感恩籌款晚宴
大年初八
2027年2月13日（六）
6-9pm
前菜 盆菜 甜品
成人£38
小童£15
（兒童餐）
3歲或以下免費
詳情及訂座
地點
Allum Hall & Manor House
2 Allum Lane, Elstree,
Borehamwood WD6 3PJ


英國華人循道會春令會 2027
CHINESE METHODIST MISSION (UK) SPRING CONFERENCE
一 生 何 求
傳道書 — 從大衛的生平看所羅門的智慧
Ecclesiastes – The Wisdom of Solomon
through the Life of David
沈祖堯教授
講員 SPEAKER
29 MAR – 1 APR 2027
The Hayes Conference Centre
Alfreton, DE55 1AU
費用 FEE
成人 Adults £260
6-16歲 Ages 6-16 £110
6歲以下 Under 6 免費 Free
日營 Day Camp £57/日day
報名截止 DEADLINE
31 Jan 2027


MOLDOVA
MISSION TRIP 2027
SERVE, LOVE, AND MAKE A DIFFERENCE
摩爾多瓦
宣教之旅
日期:
2027年4月15 - 21日
我們的事工
安老家居清潔
園藝工作
簡單家居維修
青少年事工
兒童事工
家庭探访
見證分享
聖經故事
分享
帶領遊戲
話劇
條件及要求
牧者推薦
有效簽證
DBS檢查
費用:
3歲以下: 免費
3-6 歲: £100
7-12 歲: £150
13 歲或以上及成人:£300
(未包括機票及簽證)
截止日期
12月20日
歡迎家庭參加!
歡迎認捐或奉獻團隊費用!
如有任何問題, 可向Terry Leung 查詢。
Google Form